



BOULDER VALLEY
SCHOOL DISTRICT

NGHỊ QUYẾT SỐ 24-36 CỦA HỌC KHU BOULDER VALLEY RE-2

Hỗ Trợ Học Sinh và Gia Đình

XÉT RẰNG, sứ mệnh của Học Khu Boulder Valley là tạo ra các cơ hội học tập có tính thử thách, có ý nghĩa và thu hút để tất cả các học sinh đều phát triển và chuẩn bị hành trang cho một cuộc sống thành công và có trách nhiệm xã hội;

XÉT RẰNG, để học hỏi và phát triển, các bạn nhỏ phải biết rằng Học Khu sẽ hỗ trợ cho sự an toàn và sức khỏe cảm xúc của các em, bất kể tình trạng khuyết tật, chủng tộc, tín ngưỡng, màu da, giới tính, khuynh hướng tình dục, bản dạng giới hoặc biểu hiện giới, nguồn gốc quốc gia, tư cách di trú/tư cách công dân, tôn giáo, tổ tiên, thành phần gia đình hoặc đặc điểm thể chất.

XÉT RẰNG, học sinh xứng đáng được cảm thấy an toàn và tôn trọng vì con người các em;

XÉT RẰNG, Hội Đồng Giáo Dục Học Khu Boulder Valley đã trở thành một hình mẫu cấp quốc gia cho các học khu đang tìm cách xây dựng những trường học an toàn cho tất cả học sinh, qua việc áp dụng các chính sách công bằng và xem xét minh bạch dữ liệu nhằm theo đuổi Kế Hoạch Chiến Lược của Học Khu;

XÉT RẰNG, Colorado cũng là một tiểu bang đi đầu về giáo dục khi thông qua HB19-1192 để đảm bảo đưa các yếu tố lịch sử, văn hóa và sự đóng góp về mặt xã hội của các nhóm chủng tộc, sắc tộc và các cá nhân LGBTQ vào chương trình giảng dạy công lập cũng như tiêu chuẩn học thuật;

XÉT RẰNG, kể từ phán quyết năm 1982 của Tối Cao Pháp Viện Hoa Kỳ, Plyler v. Doe, luật liên bang đã công nhận quyền được ghi danh vào trường công lập của tất cả các trẻ em, bất kể tư cách di trú;

XÉT RẰNG, hướng dẫn của liên bang công nhận “trường học là không gian được bảo vệ mà cơ quan di trú liên bang không nên tiến hành các hoạt động di trú”. Hơn nữa, hướng dẫn này cũng nêu rõ niềm tin của cơ quan liên bang rằng,

Chúng ta có thể hoàn thành sứ mệnh thực thi của mình mà không từ khước hay hạn chế khả năng tiếp cận dịch vụ chăm sóc y tế cần thiết của các cá nhân, khả năng tiếp cận trường học của trẻ em, khả năng tiếp cận thực phẩm và chỗ ở của người bị di dời, khả năng tiếp

cận nơi thờ phượng của những người có đức tin, v.v. Tuân thủ nguyên tắc này là một nền móng phát triển của chúng ta, với tư cách là công chức.¹;

XÉT RẰNG, Học Khu coi trọng và ưu tiên sự hợp tác với gia đình và cộng đồng, kể cả trong kế hoạch chiến lược của Học Khu, và biết rằng con em chúng ta cần cha mẹ, người giám hộ và những người lớn khác trong cuộc sống của các em, vì hạnh phúc của các em, trong đó có thành công về mặt giáo dục; và,

XÉT RẰNG, các tuyên bố được đưa ra liên quan đến những hành động có thể được thực hiện ở cấp liên bang đã khiến một số gia đình, học sinh và nhân viên của Học Khu cảm thấy bất an và thiếu an toàn;

XÉT RẰNG, Hội Đồng cam kết thực hiện các chính sách và thông lệ hỗ trợ và đại diện cho những người và gia đình đa dạng trong cộng đồng của chúng ta, và đảm bảo rằng học sinh có thể tiếp cận học vấn như được bảo đảm theo Hiến Pháp Colorado, cũng như theo luật Colorado và luật liên bang.

VÌ VẬY, NAY, CHÚNG TÔI QUYẾT ĐỊNH, rằng Học Khu sẽ làm mọi điều trong thẩm quyền hợp pháp của mình để bảo vệ học sinh và gia đình của Học Khu, bất kể tư cách di trú, bao gồm nhưng không giới hạn ở các hành động sau:

- Học Khu sẽ tiếp tục thông lệ không thu thập hay lưu giữ bất kỳ thông tin nào về tư cách di trú của học sinh hoặc gia đình hay người giám hộ của các em.
- Học Khu sẽ hỗ trợ các gia đình cập nhật thông tin liên lạc khẩn cấp và hỗ trợ các gia đình lập kế hoạch khẩn cấp nếu gia đình cảm thấy cần phải làm như vậy, và sẽ hỗ trợ những học sinh có thể cảm thấy rằng các em và gia đình đang đứng trước nguy cơ.
- Các trường sẽ chuyển đến Văn Phòng Cố Vấn Pháp Lý của Học Khu bất kỳ yêu cầu nào từ viên chức di trú liên bang:
 - về việc đi vào bất kỳ trường học nào của Học Khu hoặc bất động sản khác của Học Khu
 - về việc liên lạc với bất kỳ học sinh nào trong thời gian học sinh đó đang thuộc quyền giám sát của Học Khu trong bất kỳ hoạt động nào của trường, hoặc trong khi học sinh đó sử dụng phương tiện đưa đón của Học Khu
 - về bất kỳ thông tin nào về học sinh hoặc gia đình của Học Khu

Chúng tôi **CŨNG QUYẾT ĐỊNH** rằng Học Khu sẽ làm mọi điều trong thẩm quyền hợp pháp của mình để bảo vệ học sinh LGBTQ và các thành viên trong cộng đồng, bao gồm thông qua việc thực hiện Tiêu Đề IX cũng như các luật liên bang, tiểu bang và Chính Sách của Hội Đồng, đồng thời duy trì cam kết xây dựng trường học không có hành vi phân biệt đối xử, quấy rối và bắt nạt.

¹ [Bộ An Ninh Nội Địa Hoa Kỳ \(2021\). Nguyên Tắc Hành Động Thực Thi Trong và Gần Khu Vực Được Bảo Vệ.](#)

Chúng tôi **CŨNG QUYẾT ĐỊNH** rằng Học Khu sẽ không dung thứ cho lời lẽ thù địch, bao gồm lời lẽ bài Do Thái và các hình thức sách nhiễu tôn giáo khác.

Chúng tôi **CŨNG QUYẾT ĐỊNH** rằng Hội Đồng Giáo Dục tái khẳng định cam kết xây dựng trường học công bằng thông qua các chính sách cấm bắt nạt, phân biệt đối xử và quấy rối. Hiệu trưởng, giáo viên, học sinh và phụ huynh tại tất cả các trường của chúng ta được khuyến khích báo cáo ngay những hành vi đó thông qua trang mạng của Học Khu và tin tưởng rằng tất cả các báo cáo đó sẽ được điều tra công bằng và nhanh chóng.

www.bvsd.org/parents-students/be-ready/make-a-report

Chúng tôi **CŨNG QUYẾT ĐỊNH** rằng Giám Đốc Học Khu và nhân viên sẽ chỉ rõ cho Hội Đồng mọi thay đổi về chính sách và thủ tục cần thiết để thực hiện Nghị Quyết này.

Chúng tôi **CŨNG QUYẾT ĐỊNH** rằng Học Khu sẽ niêm yết Nghị Quyết này tại mọi trường học và phân phát cho nhân viên và phụ huynh của Học Khu bằng tất cả các ngôn ngữ được sử dụng nhiều tại Học Khu, đồng thời sẽ truyền đạt rộng rãi các cam kết trong Nghị Quyết này.

DO ĐÓ, NAY QUYẾT NGHỊ rằng Hội đồng Giáo dục BVSD thông qua Nghị quyết này vào ngày 10 tháng 12 năm 2024.